



EDUCACION DE LA MUJER

Nosotros no estamos de acuerdo con don Victor Orozco. Toda criatura humana tiene derecho a aspirar a mejor condición en esta vida, y no solamente tiene derecho a hacerlo, sino que es un deber social que debe cumplir porque cuanto más ilustración llega a tener una nación más feliz y próspera será, y lo mismo la hija humilde del pueblo que la de alta alcurnia deben procurar por su desarrollo intelectual; pero según las enseñanzas del señor Orozco, deben mejorarse los talentos de infinidad de mujeres humildes y pobres que podrían despuntar por sus conocimientos, una vez instruidas y educadas, y que podrían llegar a desempeñar los honrosos puestos de maestras y tantas otras ocupaciones como las de telegrafistas, maquinógrafas, taquígrafas, cajistas y tenedoras de libros, etc., y que podrían también llegar a figurar en el mundo de las bellas letras y las bellas artes. Es verdad que no la ignora ningún observador, que los estudiantes pobres son por lo general los que aprenden más y más se aprovechan de su instrucción de colegio en beneficio de ellos mismo y de la comunidad en que viven. Según el señor Orozco deberíamos todavía andar con taparrabo y vivir en cuevas y comer alimentos crudos con las manos y dormir en una tabla en el suelo como nuestros antepasados, porque es un lujo acostumbrarse a mejores comodidades. Es decir, que tendríamos que suspender por completo todo esfuerzo de adelanto y de civilización y darle un puntapié al progreso. Establecer, la ley de castas de las Indias Orientales, para que en una familia se encontraran solamente sastres y costureras y en otra solamente zapateros y cocineras durante mil años, aunque esos individuos tuvieran aptitudes y vocación para la electricidad, la medicina, la diplomacia, etc. Es el primer que me da de llegar la humanidad a establecer un régimen social de equidad, de igualdad y de tolerancia y de la distribución justiciera y humanitaria del trabajo y de los artículos de primera necesidad para la subsistencia y el bienestar de todos los seres vivientes. Las familias humildes y pobres son las que necesitan más de instruirse para poder mejorar su condición pecuniaria y su posición social y las hijas de cocineras deben instruirse para que no tengan que seguir un oficio tan pesado y tan mal retribuido y para poder algún día ayudar a sus pobres madres, cuando sean ancianas, a vivir con algún desahogo y tranquilidad ya que han tenido esas infelices que hacerse medio ciegas por el humo y han luchado con tantas incomodidades y miserias y han tenido además que soportar las impertinencias de tantos tenorios de uniforme que las enamoran y dependientes de pulperías que las obsequian con sus galanterías vulgares, y que engañan a muchas de ellas y después las abandonan. Ahí sí vemos la causa del vicio. La vagancia y la falta de decoro de ciertos individuos por un lado y la pobreza y la ignorancia por otro, forman un conjunto espléndido para fomentar la desmoralización. Esto sucede diariamente con derrotero de la sociedad y con perjuicio de la débil mujer que por falta de recursos y de instrucción cae en la red que le tienden esos culebrones sin conciencia. En el Colegio de Señoritas tienen derecho a entrar las niñas humildes, porque necesitan instruir su ignorancia para tener una defensa, ya que no tienen ni recursos pecuniarios ni posición social que les escude. El vicio y el crimen son hijos de la ignorancia, no de la instrucción. La mujer instruida no usa un lujo extravagante como la ignorante, y se viste con elegancia y si es necesario puede ganar con que vestirse, sin necesidad de recurrir a medios indecorosos. Las ideas del señor Orozco son aristocráticas, monárquicas y protectoras de la nobleza por derecho divino y here-

ditario y no convienen para una república en donde se trata de conseguir la fraternidad de las clases sociales, para que el trabajo, el talento y la instrucción constituyan el mérito sin consideraciones de cuna ni de dinero. LA EMBRIAGUEZ COMO DELITO Entre las importantes decisiones tomadas por la Sección de Higiene del último Congreso Médico Nacional de México, se cuenta uno que por su sólo enunciado merece el aplauso sincero de la sociedad: "Procurar por todos los medios posibles que la embriaguez pública se considere como delito". Las sociedades de temperancia, las ligas antialcohólicas, las medidas represivas dictadas por las autoridades concurren en buena parte, al salvamento del individuo frente de su terrible enemigo, el alcoholismo; pero este se extiende y desarrolla más y más cada día, causando millares de víctimas y sembrando luto y desolación, miseria y orfandad en los hogares. Se necesitan medidas energías y resoluciones vigorosas que abran amplias brechas en las compactas y por desgracia, bien nutridas filas del repugnante ejército de los alcohólicos. Cuando el "borracho" de levita y el ebrio de blusa sepan que a la puerta de la taberna donde libaron, junto con la bebida embriagante la sangre y el bienestar de sus familias, se encuentra el agente del orden público que habrá de conducirlos a la cárcel; cuando comprendan que el absurdo criterio que radica en sus esófagos enfermos que tienen derecho de embriagarse, es un atentado en contra de la moral social, y que al llevarlo al terreno de la práctica, habrá de producirles justo y merecido castigo; cuando estos "detraques" se convengan de que han de respetar, de grado ó por fuerza, los fueros de la humanidad que claman en contra de ese cáncer que destruye y corroe organismos sanos que debieran ser útiles para el go, entonces podrá suceder, y así lo creemos y esperamos, que disminuya esa interminable falange de individuos que dan abundante contingente para el crimen y que cuando procrean, sólo obtienen ejemplares para el manicomio y los hospitales. La escuela en primer término, la prensa en seguida, la energía discreta y disciplinada en las autoridades a continuación podrán servir, y mucho, para arrancar de los antros del vicio a un buen número de degenerados y a no despreciable suma de ebrios; pero cuando todos los individuos desde el que se "alegra" con champaña y desde el que se "alegra" (2) hasta aquél que persuaden de que no pueden ni deben embriagarse, porque serán severamente castigados por la justiciera espada de la ley que no acepte distinción alguna para quienes la violan ó profanan, es casi seguro que se amenjara en sensible proporción el número de adoradores de Baco. Hay una preocupación que indigna y que precisa destruir: la de creer que un cualquiera, por el hecho de no escandalizarse, puede tranquilamente, en estado de ebriedad, exhibir su embrutecimiento y canallería, provocando la indignación del hombre honrado y el desprecio de la sociedad sensata; se cree también que el titulado "ebrio decente" (qué sarcasmo!) merece alguna consideración por la familia a que pertenece ó por la posición social en que se halle colocado. . . . Alguna vez pudimos creer que la prédica constante en contra del degradado vicio nos daría buenos resultados; pero los éxitos, que suelen presentarse, se obtienen sólo con quienes comienzan a caer en el insondable abismo de la perdición y en cuyos espíritus alienta, siquiera sea, pequeña dosis de dignidad. Un amigo bueno y cariñoso, un consejo sano y oportuno, una corrección eficiente podrán salvar a quien noapuró la copa del libertinaje hasta perder lo más alto y noble con que cuenta el hombre: la vergüenza. No sucederá otro tanto con quien se encenega en el vicio y siente sobre su desfallecida voluntad la garra opresora que le conduce a la caída inevitable y fatal. El ebrio consuetudinario, lo primero que ultraja y pierde, es la dignidad. Sin decoro personal, sin conciencia de sí mismo, embrutecido y convertido en bestia, puesto que le abandona el supremo tributo que le dá grandezza y soberanía, —la bendicida y sacrosanta razón,—no aprovechará nunca las bondades y bellezas de la corrección moral. Para el ebrio no hay otra dicha ni felicidad alguna si no es libando enormes é increíbles dosis de bebidas embriagantes. La familia le estorba para sus depravados fines y perversos instintos: la sociedad se le antoja un espantajo risible del que se burla cruel y sangrientamente; la patria no existe para él, ni se sospecha lo que ella tiene de grande y de sublime; la humanidad no la concibe; está para él lejísimo, muy lejísimo y a'ta, muy alta. Y con individuos que huelgan para la humana especie, porque no sirven a su patria, ofenden a la sociedad en que viven y dañan a las familias a que pertenecen, no queda otra cosa que el castigo severo, severísimo, como úitimo baluarte en el que el hombre honrado tiene que refugiarse para poder defenderse del feroz enemigo común: el alcoholismo. La iniciativa del Congreso Médico Nacional mexicano, estimamos que es un gran paso, un paso muy avanzado en pro de la civilizadora causa de guerra sin tregua al alcoholismo.

CABLES RUSIA Los rusos se divierten.—Nuevos crímenes.—Princesa arrestada.—Cañones desaparecidos. San Petersburgo, 3.—A pesar de los crímenes que se cometen a diario los teatros y cafés cantantes se llenan todas las noches. Un hermano de Mr. Stolypin, en carta que publica en el "Novoe Vremya", llama la atención hacia la debilidad de sus compatriotas, diciendo que encontrándose Rusia en un período de terrible crisis, los ricos sólo piensan en el goce del momento. Dos de los revolucionarios que trataron de asesinar a Mr. Stolypin pasaron la noche anterior al crimen en un café cantante. En una de las provincias del Báltico, donde vuelve a reinar el terrorismo, fueron asesinados un aldeano y su hija por sospechas de que el esposo de ésta era reaccionario. Un maestro de escuela, que había reemplazado a otro que se declaró en huelga, fué acribillado a balazos. Se amenazó de muerte a los testigos que declaren contra los terroristas. En Rybinsk fué arrestada la princesa Abolenok, por pertenecer al partido revolucionario. El czar ha retirado a Trepoff del servicio activo, expresándole su sentimiento por la enfermedad que padece y dándole las gracias por su lealtad a la corona. Sebastopol, 3.—De un torpedero fondeado en este puerto han desaparecido un cañón y dos ametralladoras. Por motivo del entierro del príncipe Shakoff-koir, víctima de la catástrofe ocurrida en casa de Mr. Stolypin, harán una manifestación la liga del verdadero pueblo ruso y demás sociedades reaccionarias. Los reaccionarios acordaron erigir un monumento a la memoria del sargento de policía, muerto en esta ciudad la semana pasada. La señorita que asesinó al general, fué juzgada en consejo de guerra. Los acorazados de combate y un crucero partieron de Cronstadt para visitar puertos extranjeros. El czar los inspeccionó antes de zarpar. La noche del sábado tres revolucionarios atacaron a un centinela en la puerta del cuartel. Uno de ellos resultó gravemente herido. Varsovia, 3.—El sábado por la noche fueron asesinados dos policías. La ciudad está casi desierta debido a que las clases acomodadas se han marchado. La prensa acusa a los fabricantes alemanes de haber subvencionado a los revolucionarios con el objeto de que arruinen el comercio de Polonia. Kazan, 3.—La policía registró hoy los cementerios alemanes, polacos judíos y rusos en busca de bombas que se decía habían ocultado los revolucionarios en los mausoleos. No se encontró ninguna. GRAN BRETAÑA Ensayos de transportes.—Guías para el ejército. Londres, 3.—Se están haciendo ensayos para conocer cuál de los métodos de manejar trenes de carga es el mejor: si el de la América Occidental ó el de Australia. Hoy salieron de esta ciudad para Bighton dos trenes manijados, uno por americanos y el otro por australianos. Los bestias llevan cien libras de carga cada una y regresarán mañana. Lo más importante no es el tiempo que empleen en el viaje sino la condición en que se encuentren bestias y carga al regreso. En todo el imperio se están organizando legiones de exploradores, siendo ésta la primera tentativa de introducir elemento rough rider en las milicias británicas. Estos exploradores están reconocidos por el gobierno y se ocuparán como guías en tiempo de guerra. ITALIA Congreso de jesuitas.—Una bula del Papa. Roma, 3.—El congreso de jesuitas dió principio ayer a sus tareas. El vicario Ruggieri leyó una bula del Papa concediendo a los jesuitas sus antiguos privile-

gios y mayor poder. Dice la bula que ha llegado la época en que la Iglesia debe hacer uso de todas las armas de que dispone, para combatir a los enemigos de fuera y dentro, que la atacan. ALEMANIA Los polacos no quieren hablar alemán.—El bacilus del cáncer. Berlín, 3.—La oposición de los polacos a hablar el idioma alemán ha tomado nueva forma. Los alumnos de las escuelas se han declarado en huelga para no estudiar la clase de religión en idioma alemán. Los padres y sacerdotes son los que aconsejaron la huelga. El doctor Otto Schmidt, de Colonia, ha logrado cultivar el bacilus del cáncer en cierta clase de moho que crece en las plantas. Trasladado el bacilus a las animales produjo el cáncer. En una entrevista con un representante de la prensa, dijo el doctor: "Soy el primero que prueba que el cáncer se puede producir artificialmente en los animales". El doctor mostró al correspondiente varios animales infectados del cáncer por medio de la inyección. Dice que el remedio del cáncer ya es posible desde luego que se ha descubierto el bacilus. Ha experimentado un remedio que ha dado buen resultado, pero parece que la cura es únicamente posible cuando está poco avanzada la enfermedad. Donde la ulceración es vieja se ataja solamente y el paciente se mejora gradualmente. Parece que Schmidt no ha dicho de qué se compone el remedio, mas se sabe que no es suero. Los demás médicos mantienen una actitud cauta hacia el descubrimiento. ESPAÑA La cuestión con el Vaticano. Madrid 3.—El conde de Ramonones, ministro de relaciones exteriores, recibió una nota del nuncio de Su Santidad protestando contra el decreto que restablece el matrimonio civil. En su contestamentarse de lo ocurrido. ARGENTINA Los restos de un general. Buenos Aires, 3.—El martes saldrá para Valparaíso el crucero Veintisiete de Mayo donde recogerá los restos del general argentino Lasheras. Los recibirán el almirante Horwad y el general Godoy. ESTADOS UNIDOS Los muertos a causa del terremoto de San Francisco. San Francisco, 3.—Según informes de la comisión de sanidad, en la catástrofe que destruyó esta ciudad perecieron 452 personas, de las cuales 266 murieron a causa de la caída de paredes, 177 quemadas, 7 a balazos y 2 envenenadas por haber comido carne en latas. Se cree que 420 eran blancos, 18 chinos, 4 japoneses y 11 que contaban menos de un año de edad. NOTAS DE ALAJUELA Se encuentra en ésta la compañía de acróbatas sudamericana, compañía de acróbatas, gimnastas, equilibristas y mímica. Dará su primera función el jueves próximo en el local del teatro Municipal. El elenco de la compañía lo componen los señores Antonio N. Guerrero, Julio R. Maltaner, Pipo, el enano invencible de la época, Rudesindo Henao, Nolasco Guerrero, Antonio Puentes, señora Delfina de Puentes, Francisco Henao, Kukito, el célebre clown original; Carlos Sabatini y Buñuelo, payaso versificador. Se nota mucho entusiasmo la sociedad. Desearnos a la compañía muchas monedas. Pic-nic: hoy se dió un espléndido almuerzo en la finca "La Ceiba". Asistieron varios caballeros y distinguidas señoras de ésta. La banda militar amenizó el acto. En el centro de artesanos se dió un espléndido baile el lunes por la noche; la concurrencia fué escogida y la orquesta estrenó las cuadrillas de "Geisha". El hombre pájaro dió su primera función en la plaza de Iglesias. Hubo bastante gente y recogió algunas monedas. Nos informan que la señorita Angélica Rojas será trasladada a uno de los profesados del Colegio Superior de Señoritas. Nosotros sentimos que tan importante maestra nos abandone. Varios vecinos de esta localidad y de la clase menesterosa andan recogiendo firmas para presentar un escrito a la municipalidad pidiendo se

Compañía Hamburguesa Americana LINEA ATLAS Vapores correos: Prinz Waldemar, Sarnia, Prinz August, Wilhem y Sibiria. Salen cada lunes de Limón para New York. Todos los vapores prestan mucha comodidad para pasajeros; dan excelente comida y llevan camarera. Hasta nuevo aviso los precios de pasaje para New York serán así. Primera clase.—Limón a New York \$ 40-00 Ida y vuelta, 75-00 San José, Junio 12 de 1906. JOHN M. KEITH, AGENTE

Taller de Relojería y Mecánica (o) Composición garantizada de toda clase de relojes, máquinas de escribir, aparatos de ingeniería, fonógrafos, cajas de música, armas de fuego, etc, etc. Precios sumamente módicos. Taller frente a la casa de don Federico Tinoco, contiguo al Consultorio del doctor E. Uribe R. FEDERICO ROA. E.

Para las fiestas del quince de Septiembre 1906 En la Zapatería Española se encuentra el mejor surtido de calzado de charol y blanco, a precios reducidos. Clases inmejorables.

EL MEJOR REMEDIO para el peor dolor ¿sabéis cual es? LA EMBRIAGACION IMPERIAL De venta en la BOTICA FRANCESA HERMANN Y ZELEDON

LA ALHAMBRA E. PAGES Y CIA. GRAN ALMACEN DE TEJIDOS Y ABARROTOS Constantemente renueva sus existencias Ventas en condiciones especiales, ventajosas para sus clientes San José, julio de 1906.

IMPRENTA ALSINA LA MEJOR DEL PAIS Apartado numero 249 Telefono numero 36 Precios baratos

MANUEL ROMERO El mejor almacén de la República. Mercaderías renovadas mensualmente. Novedad en pañolones, sederías, lanas y artículos de fantasía Paraguas. El famoso perfume FERIA. IMPORTANTE Estando ya listo nuestro nuevo aserradero [situado en la esquina de la calle 9a. Norte y la Avenida 1a. Este, 100 varas al sur del puente de la Fábrica Nacional] hacemos saber a los constructores y al público en general que estamos preparados para despachar sus órdenes con toda brevedad y exactitud. —Podemos aserrar trozos y soleras para caducillos de cualesquiera clases y dimensiones, que sean así como acapillar, machiembrar, etc. También compramos trozos y soleras, de buena clase, y estamos dispuestos a celebrar contratos para su provisión. Nuestros precios son moderados y garantizamos a buena ejecución del trabajo. Se reciben órdenes para rajar madera en tamaños especiales. —San José, julio 21 de 1906.—Wolf & Ca. 15 v.

CAFE VALBUENA DE Jose Maria Arias —San José, junto al Teatro Variedades— Es hoy el punto de reunión de nuestra juventud alegre, deseosa siempre de diversiones que no perjudican y sí recrean al espíritu. La clientela es numerosa. Se sirve TE, CHOCOLATE, CAPE y exquisitos FRÍJoles. En el ramo de tostales, sandwichs, tamaños, bizcochos, pasteles, etc., el CAFE VALBUENA goza de merecida fama. Hay un magnífico BILLAR. Tip. PATRIA



**TÓMESE NOTA**

Un comerciante sin un buen reloj no puede tener éxito en los negocios; para remediar esta falta acúdase a la RELOJERIA de

Gregorio Soto



**PULPERIA, VINATERIA Y BILLAR**  
Artículos frescos y licores de todas clases  
Primera Avenida Oeste, frente a la Plaza de la Artillería

**SASTRERIA**

DE **VICENTE MONTERO C.**

Constante renovación de casimires ingleses y franceses.  
1a. Avenida Oeste, 50 varas al Este de la Oficina de Correos.

**Santos Pastor**

aviva a su numerosa clientela que de nuevo se encuentra al frente de la antigua y acreditada zapatería

LA COSTARRICENSE

1ª Avenida Oeste. — Esquina opuesta al Correo



**A. Leiva y Ca.**

ANTIGUA CASA ALFARO

SAN JOSÉ IMPORTADORES COSTA RICA

Gran surtido de mercaderías constantemente renovado.

**Cervecería**



Best Stout Porter

LAGER BIER BLANCA  
Y MARCA ESTRELLA NEGRA

**ACCIONES**

BANCO COMERCIAL DE COSTA RICA  
CAFE BENEFICIADO  
COMPRA

Joaquin Llinas

Oficina. — Frente al costado Este del Banco de Costa Rica.

**LA BARCELONA**



Gran establecimiento de abarrotes, pulpería y viantería. Grandes existencias de vinos y licores finos importados directamente.

Depósito de los afamados "puros" elaborados con tabaco de las mejores vegas de Cachi. Se atiende todo pedido y se llama la atención acerca de las falsificaciones.

NUESTROS PUROS SON LEGITIMOS

**JARDINERIA**

**JARDINERIA**

**EL PORVENIR**  
**La Sabana Quinto Braghiroly**

Se hacen trabajos artísticos a precios sin competencia.

En las fiestas elegantes la Jardinería "El Porvenir" es la que llama la atención por su arte exquisito.

**Dr. E. Friis**

avisa a su clientela que habiendo regresado de su viaje, está otra vez en su despacho a disposición del público en general

**LA EDUCACION**

Librería y Papelería de MANUEL V. BLANCO

Siempre se encuentra en esta Librería surtido completo de Artículos de Escritorio, Utiles Escolares y gran variedad de objetos religiosos como imágenes, medallas, rosarios, etc., etc.

¡¡OJO!! Ya llegó el Cuaderno de Escritura Vertical, por Próspero Calderón, editado por esta Librería.

**Casa de salud**

En este establecimiento dirigido por el

**DR. J. I. TOLEDO LOPEZ**

SE DA A LOS PACIENTES COMODIDAD Y SERVICIO ESMERADO. Se practican toda clase de operaciones quirúrgicas, principalmente en la especialidad de enfermedades de señoras. Se aplican como anestésico, las inyecciones del raquis, que hacen inútil el uso del éter ó cloroformo.  
Oficina: frente al Parque Central Sur, de 7 a 9 a. m. y de 12 a 3 p. m.

**Té Negro**

MARCA OYAMA

El mejor té de «Ceilán» que se consume en el país.

MARCA MICADO

El mejor té "Englis Breakfast" que se consume en el país

BOTICA FRANCESA Hermann & zeledon BOTICA FRANCESA

**JESUS PRADA**

San José, Avenida 12 Este  
Compone guitarras, violines, bandurrias etc. etc.  
Compra mandolinas viejas.

**Aviso importante**

A LA LIBRERIA DE

**J. J. A. MONTERO**

Se ha enriquecido con un nuevo surtido de mercaderías, tales como: el afamado papel de música, español; libros en blanco, papel para cartas; E. Gausti; anatomía y filosofía; recreaciones infantiles, colección de juegos para niños; manual de esgrima; vegetales que curan y vegetales que matan; ortografía y ortología por Marroquín; gramática práctica por Isaacs, fím de Ballo anotada por Cuervo, Amado Nervo; Perlas N-gras, Poesías.  
Campeño Ilustrado; diccionario castellano, Julius Simón; manual de fil. sofía, Cervantes; Don Quijote; Le Sage; Gil Blas; Mesa y Leopard, historia de América, 2 tomos.

Precios sin competencia.

CONTIGUA AL IMPERIAL HOTEL

**Restaurant Central**

DE

**H. MONLOUIS**

Ofrece al público el mejor servicio en cuanto a comidas, cenas y banquetes. Es el único restaurant que sirve a la carta a cualquier hora del día ó de la noche. Cocina francesa, americana y española. Cuenta con una cantina de primera con cuartos lujosamente amueblados. Está situada en el punto más céntrico de San José a 20 varas del Teatro Nacional. Frente a la Fotografía de Mr. Rudd.

**En la Carpintería**

de Enrique Roig

50 varas al Oeste del Mercado

Se hace toda clase de trabajos de tapicería y colchonería a gusto del consumidor, pues cuenta con operarios venidos expresamente.

Precios más baratos que nadie

**EL COMETA**

Establecimiento de licores, vinos, abarrotes y víveres

SURTIDO RENOVADO PERMANENTEMENTE

Pesas y medidas garantizadas.

Se atiende a los clientes con cortesía y cariño.

**CARLOS DIAZ B.**

**ABOGADO Y NOTARIO**

Despacha en el bufete del Licenciado don Luis Castro Ureña San José, julio de 1906.

**CAL DE CONCHA**

Se vende por mayor. Entenderse con Reginaldo Camacho, en el galerón de sest. del Paso de la Vaca; con Rafael Alpizar, en San José, ó con el que suscribe en Desamparados.

INDALECIO FALLAS

**Papas**

De la mejor clase que se produce en Cartago y a más bajo precio que el corriente en plaza.

Venta por mayor y al menudeo al lado de la Botica Universa. frente al Mercado.

MANUEL MONGE C.

**JADWISIA DE PICADO**

Doctora en Medicina y Cirugía

OFICINA

CONSULTAS

50 varas al Norte de la esquina Noroeste del Mercado.

De 8 a 10 a. m. — y de 1 p. m. a 3 p. m.

**Marta**

Novela costarricense

(Escrita expresamente para PATRIA)

jamás, que comprendan que llevan en sí mismos una suma de energías que no deben despreciar. En todas las épocas y en todos los países se ha aplaudido y se aplaude a la juventud que se levanta, a la juventud que lucha por su propio bienestar, que es como si luchase por el bienestar de todos. Son los jóvenes quienes hacen dignos, progresistas y viriles a los pueblos.

—De acuerdo, padre mío; aplaudo su discurso. ¿Pero no me dice nada de Marta? ¿Es de su agrado? —Por los informes que tengo, sí. Sé que es buena y modesta como tú. De nuevo te repito que no omitiré sacrificio alguno con tal de que tú, persona bien inspirada, realices tus ideales.  
Iba a decir algo más, pero oí que llamaban a Luis, y se detuvo. Frente a la casa se había parado un ginete, quien golpeando con el chillido las rejas del portón, decía: —¡Upe! ¡Upe! Vive aquí don Luis?  
Ese ginete, que montaba un elegante peruano, de grandes bríos, era Pedro González. Dejó Luis a su padre y fué a recibirle.  
—¡Hombre! Tú por acá? Cuanto placer! No te esperaba tan pronto.  
—Descaba verte. Como no hemos hablado casi...  
—Adelante.  
Luis abrió el portón, cerrado con aldaba, y fíor Rosendo—que

así se llamaba el padre de Luis—estuvo listo a tomar el caballo por la brida y llevárselo a un corredor vecino, regado de hojas de caña, donde se ordeñaban las vacas.  
—Tú no conoces a mi madre, ni a mi dos hermanas, ni al *cumiche*. Ven y te presento.  
El *cumiche*, que era un niño de 7 años, el último de la partida, admirado de ver el señorito, tan peripuesto, comenzó a preguntar:  
—Mamá, en San José, toda la gente, anda como ese señor?  
—¡Cállate, muchacho.  
—No, fíjese, es que lleva pantalones verdes y corbata colorada, con chaquetilla de terciopelo y botas de charol, se parece al hombre de la maroma que estuvo aquí el otro día.  
—Está gracioso el *chacalín*, dijo Pedro un tonto corrido... ¿Cómo se llama?  
—Me llamo Colás.  
—Simpático nombre. No quieres tener un traje como el mío?

—Si señor, me gustaría, para jugar de maroma.  
—Vaya una ocurrencia!  
Todos soltaron la carcajada, y Luis, aprovechando la coyuntura, tomó a Pedro por un brazo y lo condujo a su cuarto.  
—Y bien, qué me dices?  
—Después que saliste de San José, al medio día, estuve a visitar a Marta. No se muestra muy contenta con tu venida. Dice que debiste haber esperado, para que todo el mundo te viera y la murmuración callara.  
—Yo le avisé. Si me dice que no, me quedo.  
—Mala política la tuya. El haber venido se conjetura de mil modos. Don Salustio sigue en sus cinco que tú le diste muerte a Agapito y que no se sabe en realidad si fué en un lance correcto. A Marta no ha dejado de zaherirla desde que supo que tú andabas ya en la calle. Trata de hacerla creer entre otras cosas, que tú preparas la fuga, que te marchas del país,

—Cuánta infamia! Cuánta canalada!  
—Dice que la temes y que quien la teme la debe, que la conciencia te acusa y que si antes era imposible la unión de Marta contigo, hoy es mucho más, desde luego que existe sangre de por medio.  
—Tú le oíste?  
—Yo le oí. Y que la prueba de que eres culpable es que has buscado un refugio en la casa de tus padres, ocultándote así a las miradas de las gentes.  
—Y no lo rebatiste?  
—No, aquí va, se habría hecho una furia. Escríbele a Marta esta noche mismo conmigo.  
—Tú le darías la carta? Me harías tan señalado servicio?  
—Se la llevo y para que puedas darte cabal cuenta de la nueva tempestad que te amenaza, debo informarte que Marcos volvió ya de su finca y que se ha echo uña y carne con el desalmado de *Lagar tija*, aquel aspirante a torero, que

asistió al duelo como amigo de Agapito.  
—Temes tú, Pedro, en realidad, nuevas complicaciones? Sería mi suerte tan negra?  
—Si las temo y las juzgo posibles, desgraciadamente. Tu posición de ahora es más difícil que nunca. Estamos, como si dijéramos, sobre un volcán que está presto a reventar.  
—Y qué debo hacer? Qué me aconsejas?  
—Mucha calma, mucha sangre fría, fingir que ya tu no tienes nada con Marta para que la tormenta se aplaque. La idea del viejo, de que abandonas el país, no me parece mala. El, sin quererlo, pone el dedo en la llaga. Te indica el camino.  
—Pero eso sería poner en evidencia lo que él anda regando de un modo malicioso.  
—Tú debes alejarte de aquí. No repares en eso. Yo buscaré la manera.  
—Pero cómo? No la veo,